ΓΡΑΦΕΙΑ: ΚΟΡΙΝΘΟΥ 210
ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 24—94 & 43—23
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΑΧΜΑΙ 1.50

# ΠΕΛΟΠΟΝΝΗΣΟΣ

3 ΠΕΜΠΤΗ ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1961
ΠΕΡ.Β'-ΕΤΟΣ ΙΣΤ'-ΑΡΙΘ.ΦΥΛΛΟΥ 4938

ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΕΘΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΠΑΤΡΩΝ - ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1886

ΕΝΑ ΤΑΞΙΔΙΟΝ ΜΕΓΑΛΗΣ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΣΗΜΑΣΙΑΣ

## ΟΙΤΑΛΟΣ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΣ ΦΑΝΦΑΝΙ ΕΦΘΑΣΕΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΡΩΣΙΚΗΝ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΑΝ

## ΤΟΝ ΥΠΕΔΕΧΘΗ ΠΡΟΣΩΠΙΚΩΣ Ο ΚΡΟΥΣΤΣΕΦ

## ΟΥΔΕΜΙΑ ΕΚΚΡΕΜΟΤΗΣ ΥΦΙΣΤΑΤΑΙ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ 2 ΧΩΡΩΝ

"Ο ΦΑΝΦΑΝΙ Θ' ΑΚΟΥΣΗ ΜΑΛΛΟΝ ΠΑΡΑ ΘΑ ΟΜΙΛΗΣΗ ΕΙΣ ΜΟΣΧΑΝ,,

ΡΩΜΗ, 2. Ὁ πρωθυπουργὸς τῆς Ἰταλίας κ. Φανφάνι καὶ ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Σέννι, ἀνεχώρησαν σήμερον τὴν πρωΐαν ἀεροπορικῶς ἐκ Ρώμης, τὴν 08.07 ὥραν Γκρήνουϊτς, κατευθυνόμενοι εἰς Μόσχαν.

Ὁ κ. Φανφάνι ὀλίγον πρὸ τῆς ἀναχωρήσεώς του σήμερον διὰ Μόσχαν προέβη εἰς τὴν κάτωθι δήλωσιν:

«Κατὰ τὴν ἐπιτροφήν μου ἐξ Οὐάσιγκτων τὸν παρελθόντα Ἰούνιον εἶχον τονίσει ὅτι θὰ ἔπρεπε νὰ παρακολουθῶμεν μετὰ προσοχῆς τὴν ἄκρως λεπτὴν διεθνῆ κατάστασιν, ἡ ὁποία ἐδημιουργήθη. Βασιζομένη ἐπὶ τῆς ἀρχῆς αὐτῆς, ἡ Ἰταλικὴ Κυβέρνησις ἐν τῇ μερίμνῃ της ὅπως οὐδεμία ἀμέλεια ἐπιδειχθῇ εἰς ὅτι ἀφορᾷ τὴν ἐνίσχυσιν τῆς εἰρήνης, ἀπεδέχθη τὴν πρόσκλησιν μιᾶς συναντήσεως μετὰ τῶν ἡγετῶν τῆς Σοβιετικῆς Ἑνώσεως».

Ἐν σχέσει μὲ τὸ ταξίδιον τῶν κ. κ. Φανφάνι καὶ Σέννι εἰς Μόσχαν, οἱ Ἰταλικοὶ πολιτικοὶ κύκλοι ὑπογραμμίζουν ὅτι οἱ δύο Ἰταλοὶ ἡγέται μεταβαίνουν εἰς τὴν σοβιετικὴν πρωτεύουσαν «διὰ νὰ ἀκούσουν μᾶλλον, παρὰ διὰ νὰ ὁμιλήσουν».

Ὑπομιμνήσκεται ἐν προκειμένῳ ὅτι ὑπὸ τὰς παρούσας συνθήκας τῶν σχέσεων μεταξὺ Ἀνατολῆς καὶ Δύσεως, ὁ Ἰταλὸς πρωθυπουργὸς κατέστησε σαφὲς εἰς τὸν κ. Κροῦστσεφ, πρὶν ἀποδεχθῇ τὴν πρόσκλησίν του, ὅτι ἡ ἐπίσκεψίς του δὲν θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ ἔχῃ ἁπλῶς χαρακτῆρα ἐκδηλώσεως φιλοφροσύνης ἢ τουρισμοῦ, ἀλλ' ὅτι θὰ ἔδει νὰ εἶναι κατ' οὐσίαν πολιτικῆς φύσεως, διὰ νὰ ἀποφευχθῇ πᾶσα ἐσφαλμένη ἑρμηνεία αὐτῆς.

Ἐπὶ πλέον, καὶ διὰ νὰ ἐπιβεβαιώσῃ τὴν νομιμοφροσύνην τῆς Ἰταλίας πρὸς τὰς συμμαχίας της, ὁ κ. Φανφάνι συνεβουλεύθη ἐπὶ τοῦ προκειμένου καὶ τοὺς ἡγέτας τῶν ἄλλων Δυτικῶν Δυνάμεων, κατὰ τὴν διάσκεψιν τῆς Βόννης τῆς 18ης Ἰουλίου, ἐπιδιώξας νὰ προσδώσῃ οὕτω περισσότερον «ὁμαδικὸν» χαρακτῆρα εἰς τὴν ἀπόφασίν του.

ΡΩΜΗ, 2. Ἡ ἐφημερὶς «Τελεσέρα» γράφει εἰς τὸ χθεσινοβραδυνὸν φύλλον της, ὅτι «ὁ κ. Κροῦστσεφ πιθανὸν νὰ ἔλθῃ εἰς Ρώμην τὸ προσεχὲς φθινόπωρον διὰ νὰ ἀνταποδώσῃ τὴν ἐπίσκεψιν τῶν κ.κ. Φανφάνι καὶ Σέννι». Ἡ ἐφημερὶς διευκρινίζει ὅτι ἡ πληροφορία αὐτὴ ἐλήφθη ἀπὸ διπλωματικοὺς κύκλους τῆς Ρώμης, οἱ ὁποῖοι τὴν ἤκουσαν ἀπὸ σοβιετικὴν πηγήν.

ΜΟΣΧΑ, 2. Ὁ ραδιοφωνικὸς σταθμὸς τῆς Μόσχας μετέδωσεν ὅτι τὸ ἀπόγευμα ἀφίκετο ἐκεῖ, προερχόμενος ἐκ Ρώμης, ὁ Ἰταλὸς πρωθυπουργὸς κ. Φανφάνι.

Τὸν Ἰταλὸν πρωθυπουργὸν ὑπεδέχθη ὁμὰς Σοβιετικῶν προσωπικοτήτων, μὲ ἐπικεφαλῆς τὸν κ. Κροῦστσεφ. Μεταξὺ αὐτῶν συγκατελέγετο ὁ κ. Μικογιάν, ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Γκρομίκο καὶ ὁ ὑπουργὸς τοῦ Ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου. Ἐπίσης παρίστατο ὁ Ἰταλὸς ἐπιτετραμμένος καὶ τὸ ἀνώτερον προσωπικὸν τῆς πρεσβείας.

Περὶ τά 500 ἄτομα, μεταφερθέντα διὰ λεωφορείων ἐκ Μόσχας, ἐπευφήμησαν λίαν ἐνθουσιωδῶς τὸν ἀρχηγὸν τῆς Ἰταλικῆς κυβερνήσεως. Εἰς τὴν πρόσψιν τοῦ ἀεροδρομίου, ἡ ὁποία εἶχε διακοσμηθεῖ μὲ Ἰταλικὰς καὶ Σοβιετικὰς σημαίας, εἶχεν ἀναρτηθεῖ πανὼ μὲ λευκὰ ψηφία ἐντὸς ἐρυθροῦ πλαισίου. Ἐπρόκειτο περὶ ἐπιγραφῆς εἰς τὴν Ἰταλικὴν καὶ Ρωσικὴν γλῶσσαν, διὰ τῆς ὁποίας ἐχαιρετίζετο ἡ ἄφιξις τοῦ κ. Φανφάνι.

Ἐν συνεχείᾳ οἱ δύο πρωθυπουργοὶ κατηυθύνθησαν πρὸς τὰ μικρόφωνα καὶ ἀντήλλαξαν προσφωνήσεις.

Ὁ κ. Κροῦστσεφ εὐχόμενος τὸ ὡς εὐ παρέστη εἰς τὸν ἀρχηγὸν τῆς Ἰταλικῆς κυβερνήσεως, ἐξέφρασε τὴν ἐπιθυμίαν ὅπως αἱ Ἰταλοσοβιετικαὶ συνομιλίαι συμβάλουν εἰς τὴν σταθερότητα τῆς εἰρήνης καὶ ἐζήτησε συγγνώμην ἀπὸ τὸν ξένον του, διότι δὲν ἀπεκαλύφθη λόγω τοῦ καύσωνος.

Ἐπίσης ἐτόνισεν ὅτι αἰσθάνεται περισσότερον εὐτυχής, ὑποδεχόμενος τὸν κ. Φανφάνι, διότι κατὰ τὴν παροῦσαν στιγμὴν οὐδεμία ἐκκρεμότης ὑφίσταται μεταξὺ

ΣΥΝΕΧΕΙΑ εἰς τὴν 4ην σελίδα

### ΤΑΡΑΧΑΙ ΕΙΣ ΙΑΠΩΝΙΑΝ

ΤΟΚΙΟ, 2. Ἡ ἀστυνομία τῆς Ὀσάκα, ἐχρησιμοποίησε τὴν νύκτα δακρυγόνους χειροβομβίδας καὶ κλόμπς διὰ νὰ διαλύσῃ διαδήλωσιν 2.000 κατοίκων τῆς πόλεως. Αἱ ταραχαὶ ἤρχισαν κατόπιν φημῶν ὅτι οἱ ἀστυνομικοὶ ἀφῆκαν τραυματισμένον ἄτομον συνέπειᾳ δυστυχήματος, εἰς τὸ σημεῖον ὅπου εἶχε συμβῆ τοῦτο καὶ ἠσχολήθησαν μὲ τὴν διεξαγωγὴν ἀνακρίσεων, χωρὶς νὰ ἐνδιαφερθοῦν διὰ τὴν παροχὴν ἰατρικῆς περιθάλψεως εἰς τὸν τραυματίαν.

ΑΘΗΝΑΪΚΑ ΓΡΑΜΜΑΤΑ

## ΕΛΛΑΣ, ΚΟΙΝΗ ΑΓΟΡΑ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΙΚΑΙ ΧΩΡΑΙ

ΑΘΗΝΑΙ (Ἰδ. Ὑπηρ.) Ἡ σύνδεση τῆς Ἑλλάδος μὲ τὴν Εὐρωπαϊκὴ Οἰκονομικὴ Κοινότητα θὰ ἔχῃ, σὰν φυσικὸ ἐπακόλουθο, τὴν διεύρυνση τοῦ ἐμπορίου μας μὲ τὶς 5 χῶρες—μέλη τῆς Ε. Ο. Κ. Αὐτὸ δὲν τὸ ἀμφισβητεῖ κανεὶς μιὰ καὶ ἡ μείωση κατὰ 40 ο/ο τῶν εὐρωπαϊκῶν δασμῶν μέχρι τὸ τέλος τοῦ ἔτους καὶ ἡ προοδευτική τους ἐξαφάνιση μέσα στὰ προσεχῆ χρόνια δὲν μποροῦν παρὰ νὰ διευκολύνουν τὴν ἀπορρόφηση ἑλληνικῶν προϊόντων ἀπὸ τὴν Εὐρωπαϊκὴ Ἀγορά. Μὴ μπορῶντας λοιπὸν νὰ κτυπήσῃ τὴν συμφωνία τῆς 9ης Ἰουλίου στὸ σημεῖο αὐτό, τὸ κόμμα τῆς ἐρυθρᾶς ὑποτελείας ἰσχυρίζεται ὅτι θὰ περιοσθῇ τὸ ἐξαγωγικό μας ἐμπόριο πρὸς τὶς ἄλλες χῶρες καὶ ἰδιαίτερα πρὸς τὶς χῶρες τοῦ Ἀνατολικοῦ συνασπισμοῦ.

Μιὰ μόνο ματιὰ στὴν ἐξέλιξη τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου τῶν χωρῶν τῆς ΕΟΚ ἀποκαλύπτει τὴν ἀλματώδη του ἀνάπτυξη τόσο στὸ ἐξωτερικὸ τῆς Κοινῆς Ἀγορᾶς ὅσο καὶ μὲ τὶς ἄλλες χῶρες τοῦ κόσμου. Σύμφωνα μὲ ἐπίσημα στοιχεῖα τῆς ΕΟΚ, κατὸ πρῶτο ἑξάμηνο τοῦ 1960, τὸ ἐμπόριο ἐντὸς τῆς Κοινότητος ἦταν κατὰ 30 ο/ο ἀνώτερο ἀπὸ τὸ προηγούμενο ἔτος. Ὅσο γιὰ τὶς ἐξαγωγὲς τῶν χωρῶν τῆς ΕΟΚ πρὸς τὸν ὑπόλοιπο κόσμο, ὑπερέβησαν, στοὺς πρώτους 6 μῆνες τοῦ 1960, κατὰ 22 ο/ο τὶς ἐξαγωγὲς τοῦ 1959. Εἶναι ἑπομένως ἀναμφισβήτητο ὅτι ἡ διεύρυνση τοῦ ἐμπορίου στὸ ἐσωτερικὸ τῆς Κοινότητος δὲν ἐπέφερε μείωση τοῦ ἐμπορίου μὲ τρίτες χῶρες. Ἀντιθέτως μάλιστα ἡ ἐπιτάχυνση τῆς οἰκονομικῆς ἀνόδου, ποὺ ἠκολούθησε τὴν ἵδρυση τῆς Κοινῆς Ἀγορᾶς ἐπέφερε σημαντικὴ αὔξηση τῶν εὐρωπαϊκῶν ἐξαγωγῶν πρὸς τὶς ἄλλες χῶρες τοῦ κόσμου.

Ἐπειδὴ δὲν μποροῦμε νὰ πιστέψουμε ὅτι ἡ ΕΔΑ ἀγνοεῖ τὴν ἐκπληκτικὴ πρόοδο, ποὺ ἐσημείωσαν ἀπὸ τῆς ἐφαρμογῆς τῆς συνθήκης τῆς Ρώμης, τόσον ἡ οἰκονομικὴ δραστηριότης ὅσο καὶ τὸ ἐξωτερικὸ ἐμπόριο τῶν 6 χωρῶν τῆς ΕΟΚ, πρέπει νὰ δεχθοῦμε ὅτι προβάλλει τοὺς ψευδεῖς της ἰσχυρισμοὺς μὲ μοναδικὸ σκοπὸ νὰ συκοφαντήσῃ τὴν ΕΟΚ καὶ νὰ ὑποσκάψῃ τὴν συμφωνίαν της μ' αὐτήν. Αὐτὸ συμφωνεῖ ἄλλωστε μὲ τὴν γενικὴ γραμμὴ τοῦ διεθνοῦς κομμουνισμοῦ ποὺ βλέπει στὴν προοδευτικὴ οἰκονομικὴ καὶ πολιτικὴ ἑνοποίηση τοῦ ἐλευθέρου κόσμου, τὸ σοβαρώτερο ἐμπόδιο στὴν ἐπεκτατική του προσπάθεια.

Συγκεκριμένα ἡ ΕΔΑ ὑποστηρίζει ὅτι ἡ συμφωνία τῆς συνδέσεως τῆς Ἑλλάδος μὲ τὴν Κοινὴ Ἀγορὰ θὰ ἐπιφέρῃ τὸν περιορισμὸ τῶν ἐξαγωγῶν μας πρὸς τὶς ἀνατολικὲς χῶρες.

Ἀντιθέτως, ὅμως, τὸ ἄρθρο 21 τῆς συμφωνίας μᾶς δίνει τὸ δικαίωμα γιὰ ὡρισμένα εἴδη, εἰσαγόμενα ἀπὸ τρίτες χῶρες, νὰ περιορίσουμε τὸν δασμὸ ἢ καὶ νὰ παραχωρήσουμε ἀτέλεια ἐφ' ὅσον αὐτὸ θὰ διευκόλυνε τὶς ἐξαγωγές μας πρὸς τὶς χῶρες αὐτές. Οἱ δασμολογικὲς αὐτὲς εὐκολίες θ' ἀφοροῦν μέχρι τὸ 10 ο/ο τῆς ἀξίας τῶν ἑλληνικῶν εἰσαγωγῶν ἀπὸ τρίτες χῶρες, δηλαδὴ εἰσαγωγὲς συνολικῆς ἀξίας 30 ἑκατομμυρίων δολλαρίων περίπου. Πρέπει ὅμως νὰ λάβουμε ὑπ' ὄψη—ὅπως συνέβη στὶς χῶρες τῆς ΕΟΚ—ὅτι ἡ σύνδεσή μας θὰ ἐπιφέρῃ, μαζὶ μὲ τὴν ἐπιτάχυνση τῆς παραγωγῆς καὶ τὴν διεύρυνση τοῦ ἐξωτερικοῦ μας ἐμπορίου, τόσο μὲ τὴν Κοινότητα, ὅσο καὶ μὲ τὶς τρίτες χῶρες.

Ἑπομένως ἡ ἀξία τῶν εἰσαγωγῶν, ποὺ θὰ ἀπολαμβάνουν δασμολογικὲς διευκολύνσεις, συνεχῶς θὰ μεγαλώνῃ. Τὸ ἐμπόριο μὲ τὶς ἀνατολικὲς χῶρες δὲν διατρέχει λοιπὸν κανένα κίνδυνο. Εἶναι ἄλλωστε γνωστὸ ὅτι οἱ ἐμπορικὲς συναλλαγὲς μεταξὺ Δυτικῆς Γερμανίας καὶ Σοβιετικῆς Ἑνώσεως ἔχουν σημαντικὰ αὐξηθῆ ἀπὸ τότε ποὺ λειτουργεῖ ἡ Κοινὴ Εὐρωπαϊκὴ Ἀγορά.

Τὴν πραγματικὴ αὐτὴ κατάσταση ἐπιμελῶς τὴν ἀποκρύπτει ἢ τὴν παραμορφώνει ἡ δημαγωγία τῆς ΕΔΑ, ἡ ὁποία ἀποκρύπτει καὶ ἕνα ἄλλο γεγονὸς: τὴν ἀδυναμία στὴν ὁποία βρίσκονται οἱ ἀνατολικὲς ἀγορὲς ν' ἀπορροφήσουν τὰ ἑλληνικὰ προϊόντα. Ὅπως προκύπτει ἀπὸ τὰ ἐπίσημα στοιχεῖα, οἱ ἐξαγωγές μας πρὸς τὸ σοβιετικὸ συγκρότημα, εἶναι κατὰ 23 ο/ο κατώτερες ἀπὸ τὶς εἰσαγωγές μας. Μὲ ἄλλα λόγια, κατὰ τὰ δύο τελευταῖα χρόνια οἱ ἀνατολικοὶ μᾶς ἀγοράζουν πολὺ λιγώτερα ἀπ' ὅσα μᾶς πουλοῦν. Ἐπὶ πλέον ὅμως ἀπ' αὐτὰ ποὺ μᾶς ἀγοράζουν, ξαναπουλοῦν ἕνα μέρος στὴν Δύση, δυσκολεύοντες ἔτσι τὶς ἐξαγωγές μας καὶ ἰδιαίτερα τὶς ἐξαγωγὲς ἑλληνικῶν καπνῶν.

Συνεπῶς καὶ μετὰ τὴν σύνδεσή μας μὲ τὴν ΕΟΚ, θὰ ἔχουμε τὴν δυνατότητα νὰ συνεχίσουμε καὶ ν' ἀναπτύξουμε ἀκόμη τὶς ἐμπορικές μας συναλλαγὲς μὲ τὶς ἀνατολικὲς χῶρες παράλληλα μὲ τὴν διεύρυνση τοῦ ἐμπορίου μας μὲ τὴν Κοινὴ Ἀγορά. Τὸ μόνο ἐμπόδιο πρὸς τὴν ἀνάπτυξη αὐτὴ εἶναι ἡ ἀδυναμία τῶν ἀνατολικῶν χωρῶν ν' ἀπορροφήσουν τὰ ἑλληνικὰ προϊόντα. Καλύτερα θὰ ἔκαναν ἑπομένως τὰ φερέφωνα τῆς ἐρυθρᾶς ὑποτελείας νὰ μὴ παραμορφώνουν σκοπίμως γεγονότα, ποὺ μόνα τους δίνουν τόσο συντριπτικὴ διάψευση.

ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑΙ ΑΠΟΤΡΟΠΗΣ ΤΟΥ ΑΠΕΥΚΤΑΙΟΥ

## Η ΜΕΓΑΛΗ ΒΡΕΤΑΝΝΙΑ ΘΑ ΜΕΣΟΛΑΒΗΣΗ ΜΕΤΑΞΥ ΔΥΣΕΩΣ ΚΑΙ ΑΝΑΤΟΛΗΣ ΔΙΑ ΤΟ ΓΕΡΜΑΝΙΚΟΝ ΘΕΜΑ

## Η ΓΑΛΛΙΑ ΔΕΝ ΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΕΝΑΠΟΘΗΚΕΥΘΟΥΝ ΕΠΙ ΤΟΥ ΕΔΑΦΟΥΣ ΤΗΣ ΠΥΡΗΝΙΚΑΙ ΒΟΜΒΑΙ ΤΩΝ Η.Π.Α.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 2. Ἐφημερὶς τοῦ Δυτικοῦ Βερολίνου γράφει σήμερον ὅτι ὁ πρόεδρος Ντὲ Γκὼλ παραμέρισε προσωρινῶς τὸ σχέδιόν του περὶ τριμεροῦς διευθυντηρίου τοῦ ΝΑΤΟ, λόγῳ τῆς ἐπικρατούσης σήμερον διεθνοῦς ἐντάσεως διὰ τὸ Βερολῖνον.

Ὁ Γάλλος πρόεδρος ἐπληροφόρησε σχετικῶς τὸν καγκελλάριον Ἀντενάουερ κατὰ τὴν εἰς Βόννην σύνοδον τῶν ἀρχηγῶν τῶν κρατῶν τῆς Κοινῆς Ἀγορᾶς περὶ τῶν προθέσεών του.

Ἡ ἐφημερὶς παρέχει τὴν πληροφορίαν ὅτι ὁ στρατηγὸς Ντὲ Γκὼλ ἐπιμένει ὅπως ὁ γαλλικὸς στόλος τῆς Μεσογείου ἐξακολουθήσῃ νὰ τελῇ ὑπὸ ἐθνικὴν διοίκησιν καὶ δὲν ἐπιτρέπει τὴν ἀναποθήκευσιν ἀμερικανικῶν πυρηνικῶν βομβῶν ἐπὶ τοῦ ἐδάφους τῆς Γαλλίας, ἐφ' ὅσον ἡ τελευταία δὲν θὰ ἐδικαιοῦτο νὰ ἔχῃ λόγον εἰς ἐνδεχομένην ἀπόφασιν περὶ χρησιμοποιήσεώς των.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 2. Ἡ ἐφημερὶς «Νέα Γερμανία», ὄργανον τοῦ Κ.Κ. τῆς Ἀνατ. Γερμανίας, ἀπαντῶσα εἰς ἐρωτήσεις πολλῶν ἀναγνωστῶν της, «διατὶ δὲν θὰ γίνῃ πόλεμος διὰ τὸ Γερμανικὸν καὶ τὸ πρόβλημα τοῦ Βερολίνου», ὑποστηρίζει ὅτι παρὰ τὰς κραυγὰς τῆς Οὐάσιγκτων καὶ τῆς Βόννης, θὰ διεξαχθοῦν διαπραγματεύσεις.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 2. Ἐπεβεβαιώθη ἐκ καλῶς πληροφορημένης βρεταννικῆς πηγῆς, ὅτι τὸ θέμα ἐνδεχομένης διπλωματικῆς πρωτοβουλίας τῶν Δυτικῶν δυνάμεων πλησίον τῆς Ρωσίας ἐν σχέσει μὲ τὸ Βερολῖνον, θὰ συζητηθῇ εἰς τὴν διάσκεψιν τῶν ὑπουργῶν τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Δύσεως εἰς Παρισίους τὴν 5ην καὶ 7ην τρέχοντος.

Διευκρινίζεται ὅτι θὰ ληφθῇ ἀπόφασις ὑπὸ τὸ φῶς τῶν ὑφισταμένων ἐνδείξεων ἐπὶ τῆς ἐξελίξεως τῆς σοβιετικῆς στάσεως.

Οὕτως, ἡ κατάστασις θὰ ἐξεταθῇ ἐπὶ τῇ βάσει τῆς ἐκθέσεως τοῦ κ. Μακλόῦ πρὸς τὸν πρόεδρον Κέννεντυ, ὅσον ἀφορᾷ τὰς συνομιλίας του μὲ τὸν κ. Κροῦστσεφ, καθὼς ἐπίσης καὶ ὑπὸ τὸ πρίσμα τῶν πληροφοριῶν, τὰς ὁποίας ὁ κ. Φανφάνι θὰ διαβιβάσῃ εἰς Παρισίους ἐπὶ τῶν συνομιλιῶν του μὲ τὸν ἀρχηγὸν τῆς σοβιετικῆς κυβερνήσεως καὶ ἐνδεχομένως τοῦ περιεχομένου καὶ τοῦ ὕφους τῆς σοβιετικῆς ἀπαντήσεως πρὸς τὰς Δυτικὰς διακοινώσεις τῆς 17ης Ἰουλίου.

Ἐκ τῶν δηλώσεων, εἰς τὰς ὁποίας προέβη προσφάτως ὁ Ἄγγλος ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Χιὸυμ καὶ ὁ ὑφυπουργὸς κ. Χήθ, καθὼς καὶ ἐξ ὡρισμένων ἐνδείξεων συμπεραίνεται ὅτι ἡ Μ. Βρετανία προτίθεται νὰ ἀναλάβῃ πρωτοβουλίαν κατὰ τὴν διάσκεψιν τῶν Παρισίων πρὸς διεξαγωγὴν ἐμπιστευτικῆς φύσεως συζητήσεων μεταξὺ τῶν Δυτικῶν καὶ τῆς Ρωσίας διὰ μίαν λύσιν τοῦ προβλήματος τοῦ Βερολίνου.

Αἱ συζητήσεις αὗται θὰ διεξαχθοῦν εἰς διπλωματικὸν ἐπίπεδον καὶ δέν ἀντιμετωπίζεται συνάντησις ἀνωτάτου ἐπιπέδου, πρὸ τῆς διεξαγωγῆς τῶν γερμανικῶν ἐκλογῶν τοῦ προσεχοῦς Σεπτεμβρίου ἢ τῆς πραγματοποιήσεως τοῦ συνεδρίου τοῦ σοβιετικοῦ Κ. Κ. τὸ 1959, λήγει τὸν Δεκέμβριον.

Εἰς τὴν ἀνακοίνωσίν του τὸ Στέητ Ντιπάρτμεντ ἀναφέρει ὅτι αἱ διμερεῖς αὗται συνομιλίαι ἐτερματίσθησαν χθὲς καὶ ὅτι «ἀμφότερα τὰ μέρη εὑρέθησαν σύμφωνα ἐπὶ τοῦ ὅτι θὰ ἔδει νὰ ἀναπτυχθοῦν αἱ πνευματικαὶ ἀνταλλαγαὶ μεταξὺ Ἡνωμένων Πολιτειῶν καὶ Σοβιετ. Ἑνώσεως».

ΕΝΩ ΕΤΟΙΜΑΖΟΝΤΑΙ ΔΙΑ ΠΟΛΕΜΟΝ

## ΗΝ. ΠΟΛΙΤΕΙΑΙ ΚΑΙ Σ. ΕΝΩΣΙΣ ΘΑ ΔΙΕΞΑΓΑΓΟΥΝ ΔΙΑΠΡΑΓΜΑΤΕΥΣΕΙΣ ΔΙΑ ΝΕΑΝ ΜΟΡΦΩΤΙΚΗΝ ΣΥΜΦΩΝΙΑΝ

ΟΥΑΣΙΓΚΤΩΝ, 2. Αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι καὶ ἡ Σοβ. Ἕνωσις ἀνήγγειλαν ὅτι προτίθενται νὰ ἀρχίσουν τὸν προσεχῆ Νοέμβριον ἐπισήμους διαπραγματεύσεις, ἀναφορικῶς μὲ τὴν σύναψιν νέας συμφωνίας μορφωτικῶν ἀνταλλαγῶν, καλυπτούσης τὴν περίοδον 1962—1963.

Ἡ ἰσχύουσα σήμερον σχετικὴ συμφωνία, ποὺ εἶχεν ὑπογραφεῖ τὸ 1959, λήγει τὸν Δεκέμβριον.

Εἰς τὴν ἀνακοίνωσίν του τὸ Στέητ Ντιπάρτμεντ ἀναφέρει ὅτι αἱ διμερεῖς αὗται συνομιλίαι ἐτερματίσθησαν χθὲς καὶ ὅτι «ἀμφότερα τὰ μέρη εὑρέθησαν σύμφωνα ἐπὶ τοῦ ὅτι θὰ ἔδει νὰ ἀναπτυχθοῦν αἱ πνευματικαὶ ἀνταλλαγαὶ μεταξὺ Ἡνωμένων Πολιτειῶν καὶ Σοβιετ. Ἑνώσεως».

## ΕΝΤΕΙΝΟΝΤΑΙ ΑΙ ΔΙΠΛΩΜΑΤΙΚΑΙ ΣΧΕΣΕΙΣ ΜΕ ΤΗΝ ΣΟΦΙΑ

ΑΠΕΛΑΣΙΣ ΥΠΑΛΛΗΛΟΥ ΒΟΥΛΓΑΡΙΚΗΣ ΠΡΕΣΒΕΙΑΣ

ΑΘΗΝΑΙ, 2. Πληροφορούμεθα ὅτι, κατόπιν τῆς ἀνακλήσεως τοῦ ἐν Σόφια Ἕλληνος ἐπιτετραμμένου κ. Ἰ. Παπαδοπούλου, δημιουργεῖται ζήτημα ἐὰν ἡ κυβέρνησις θὰ θεωρήσῃ ὡς ἰσχύουσαν τὴν θεώρησιν τῆς ἐπιστροφῆς του εἰς Ἀθήνας τοῦ Βουλγάρου ἐπιτετραμμένου κ. Λάμπιεφ, ὁ ὁποῖος εὑρίσκεται ἤδη εἰς Σόφιαν ἐπ' ἀδείᾳ.

Πάντως τοῦτο θὰ ἐξαρτηθῇ ἐκ τῶν περαιτέρω βουλγαρικῶν ἀντιδράσεων ἐπὶ τῶν σχέσεων τῶν δύο χωρῶν.

Ἐν τῷ μεταξύ, χθὲς ἀνεχώρησε διὰ Σόφιαν ὁ ἀπελαθεὶς ἀνώτερος ὑπάλληλος τῆς βουλγαρικῆς πρεσβείας Ἀθηνῶν κ. Ζιλάσκωφ, τοῦ ὁποίου ἡ ἀπέλασις ἀπεφασίσθη ἐκ μέρους τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, κατόπιν τοῦ ἐπεισοδίου, τὸ ὁποῖον συνέβη εἰς τὴν Φιλιππούπολιν, ὅπου συνελήφθη καὶ ἀνεκρίθη ὑπάλληλος τῆς ἐν Σόφια ἑλληνικῆς πρεσβείας καὶ ἀπηγγέλθη κατ' αὐτοῦ κατηγορία διὰ κατασκοπείαν, ἀπελαθεὶς ἐν συνεχείᾳ ὑπὸ τῶν Βουλγάρων.

ΔΙΑ ΝΑ ΡΥΘΜΙΣΘΗ ΤΟ ΠΡΟΒΛΗΜΑ ΤΟΥ ΒΕΡΟΛΙΝΟΥ

## Ο ΚΡΟΥΣΤΣΕΦ ΕΠΙΔΙΩΚΕΙ ΔΙΑΣΚΕΨΙΝ ΚΟΡΥΦΗΣ ΜΕΤΑΞΥ ΑΝΑΤΟΛΗΣ ΚΑΙ ΔΥΣΕΩΣ

## ΑΠΗΥΘΥΝΕΝ ΗΔΗ ΜΗΝΥΜΑ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΚΕΝΝΕΝΤΥ;

ΑΚΡΙΤΟΜΥΘΙΑΙ ΕΠΙ ΤΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ ΜΑΚΛΟΥ

ΟΥΑΣΙΓΚΤΩΝ, 2. Οἱ ἐνταῦθα πολιτικοὶ κύκλοι πιστεύουν ὅτι αἱ συνομιλίαι, τὰς ὁποίας εἶχεν εἰς Σότσι ὁ Σοβιετικὸς πρωθυπουργὸς κ. Κροῦστσεφ μὲ τὸν ἐπὶ τῶν θεμάτων τοῦ ἀφοπλισμοῦ σύμβουλον τοῦ προέδρου Κέννεντυ κ. Μακλόῦ, περιεστράφησαν κυρίως εἰς τὸ πρόβλημα τοῦ Βερολίνου.

Ἂν καὶ τὸ περιεχόμενον τῶν συζητήσεων τηρεῖται μυστικόν, ὡρισμέναι πηγαὶ συναρμολογήσασαι τὰς ἀκριτομυθίας, ἔχουν σχηματίσει τὴν ἐντύπωσιν ὅτι ὁ κ. Κροῦστσεφ ἐδήλωσεν ὅτι κατὰ τὴν γνώμην του μία διάσκεψις κορυφῆς μεταξὺ Ἀνατολῆς καὶ Δύσεως θὰ ἦτο κατάλληλος διὰ τὴν ρύθμισιν τοῦ προβλήματος τοῦ Βερολίνου.

Διεξάγεται ἑπομένως εὐρεῖα συζήτησις ἐπὶ τοῦ κατὰ πόσον μία σύγκλησις διασκέψεως κορυφῆς περιλαμβάνεται εἰς τὸ ἀνεπίσημον μήνυμα τοῦ κ. Κροῦστεφ πρὸς τὸν πρόεδρον Κέννεντυ.

Εἰς τὸ Σότσι λέγεται ὅτι ὁ Σοβιετικὸς πρωθυπουργὸς ἐξέφρασε τὰς ἰδέας του ὅσον ἀφορᾷ τὸν διακανονισμὸν τοῦ προβλήματος τοῦ Βερολίνου καὶ προστίθεται ὅτι ὁ Σοβιετικὸς πρωθυπουργὸς κατ' οὐσίαν δὲν προσέθεσε νέα στοιχεῖα εἰς τὰς γνωστὰς ἀπόψεις του, ἀλλὰ ἐπέμεινεν εἰς τὸ βασικὸν αἴτημά του, ὅπως συναφθῇ χωριστὴ συνθήκη εἰρήνης μεταξὺ Ρωσσίας καὶ Ἀνατ. Γερμανίας, εἰς περίπτωσιν καθ' ἣν δὲν θὰ καθίστατο δυνατὸν νὰ συναφθῇ παρομοία συνθήκη μὲ ἀμφότερα τὰ μέρη τῆς Γερμανίας.

ΟΥΑΣΙΓΚΤΩΝ, 2. Ἡ διοίκησις τῆς Ἀμερικανικῆς ἀεροπορίας προειδοποίησε χθὲς τὸ προσωπικὸν 71 μονάδων τῆς ἀεροπορίας τῆς ἐθνοφρουρᾶς καὶ τῆς ἐφεδρείας τῆς ἀεροπορίας νὰ εἶναι ἕτοιμον ὅπως συμμορφωθῇ ἀμέσως εἰς ἐνδεχομένην διαταγὴν ἐπιστρατεύσεως καὶ ἐπαναφορᾶς εἰς τὴν ἐνεργὸν ὑπηρεσίαν.

Τὸ προπαρασκευαστικὸν αὐτὸ μέτρον ἀποτελεῖ τὴν πρώτην ἐκδήλωσιν τοῦ προγράμματος τῆς Κυβερνήσεως Κέννεντυ διὰ τὴν αὔξησιν τῆς ἀμυντικῆς ἰσχύος τῶν Ἡνωμ. Πολιτειῶν.

Αἱ ὡς ἄνω 71 μονάδες, ἐκ τῶν ὁποίων αἱ 64 ἀνήκουν εἰς τὴν ἐθνοφρουράν, ἀποτελοῦνται ἀπὸ καταδιωκτικὰ ἀεροσκάφη, ἀναγνωριστικὰ καὶ μεταφορικά. Ὁ συνολικὸς ἀριθμὸς τῶν ἀεροπλάνων αὐτῶν ἀνέρχεται εἰς 750.

Ἐξ ἄλλου, ἡ κανονικὴ σύνθεσις τῶν μονάδων προβλέπει συνολικὴν δύναμιν 28.000 ἀνδρῶν, δηλαδὴ ἀπαιτεῖται ἡ ἐπιστράτευσις 5.000 περίπου ἀνδρῶν ἔτσι ἀπὸ συμπλήρωσιν τῆς δυνάμεως τῶν μονάδων.

## Η ΠΡΙΓΚΙΠΙΣΣΑ ΣΟΦ